

Lisez-moi (français)

[Installation de FineReader](#)

[Installation sur un serveur réseau](#)

[Installation sur une station de travail](#)

[Utiliser des dictionnaires et gabarits utilisateur d'une version antérieure](#)

[Version "essayer ET acheter"](#)

[Prise en charge de l'arménien](#)

[Insérer le symbole de FineReader dans la barre d'outils de MS Word](#)

[Support technique](#)

Installation de FineReader

Attention !

L'installation de FR5.0 est effectuée par un programme d'installation spécial. Celui-ci est inclus dans l'ensemble de distribution. Vous devez exclusivement installer le programme depuis la disquette et/ou le CD-ROM fournis lors de l'achat. Sinon le programme d'installation ne fonctionnera pas correctement.

Usó de diccionarios y diseños de usuario de una versión anterior

Utilizando padrões e dicionários do usuário de uma versão anterior

Installation

Remarque : si vous souhaitez vous servir des dictionnaires et des gabarits utilisateur de votre version précédente, ne désinstallez pas celle-ci avant l'installation de la nouvelle version. Après l'installation de la nouvelle version, **les gabarits et les dictionnaires de la version antérieure** seront disponibles. Nous vous recommandons de fermer toute application active avant de lancer l'installation de FineReader.

Installation d'ABBYY FineReader

Si le produit que vous avez acheté contient à la fois un CD-ROM et une disquette, procédez comme suit :

1. Insérez la disquette "démarrage" dans le lecteur de disquette.
2. Insérez le CD-ROM dans le lecteur de CD.
3. Cliquez sur le bouton Démarrer dans la barre des tâches, puis sélectionnez l'élément Paramètres/Panneau de configuration.
4. Cliquez deux fois sur l'icône Ajout/Suppression de programmes.
5. Sélectionnez l'onglet Installation/Désinstallation et cliquez sur le bouton Installer.
6. Suivez les instructions d'installation.

Remarque : les étapes 3 à 5 produisent le même résultat que l'exécution du programme install.exe depuis la disquette "démarrage".

Si le produit que vous avez acheté contient seulement un CD-ROM, procédez comme suit :

1. Insérez le CD-ROM dans le lecteur de CD.
2. Cliquez sur le bouton Démarrer dans la barre des tâches, puis sélectionnez l'élément Paramètres/Panneau de configuration.
3. Cliquez deux fois sur l'icône Ajout/Suppression de programmes.
4. Sélectionnez l'onglet Installation/Désinstallation et cliquez sur le bouton Installer.
5. Suivez les instructions d'installation.

Remarque : les étapes 2 à 4 produisent le même résultat que l'exécution du programme install.exe depuis le CD-ROM.

Vérification de la qualité du produit de distribution

La façon la plus simple de vérifier la qualité du produit de distribution consiste à copier sur le disque dur le contenu de la disquette ou du CD-ROM.

Si un message d'erreur apparaît lors de la copie, il peut être lié au support ou au lecteur.

Pour vérifier ce point, vous devez copier tous les fichiers un par un sur un autre ordinateur.

Si le problème persiste sur l'autre ordinateur et que la garantie n'a pas expiré (voir l'accord de licence), vous pouvez commander un produit similaire à celui que vous avez acheté. Si le message d'erreur n'apparaît plus, vous pouvez installer le programme (et le désinstaller par la suite) sur l'autre ordinateur pour tester le produit. Si le problème persiste (copie des fichiers), contactez le [Support technique](#) d'ABBYY Software House (BIT Software, Inc.).

Lors de la saisie du numéro de série, un message indique : "Numéro de série incorrect..."

Réponse : la raison peut être l'une des suivantes :

- 1) Saisie incorrecte. Le numéro de série se compose de 16 caractères. L'utilisateur indique parfois "S/N" comme faisant partie du numéro de série. Le préfixe d'un numéro de série est une combinaison de caractères latins et ne comporte aucun caractère ambigu (toutes les ambiguïtés possibles sont résolues en faveur de chiffres).
- 2) Le produit de distribution a été copié sur un autre CD-ROM, une autre disquette ou le disque dur, et l'installation du programme a été lancée depuis cet emplacement.
- 3) Un système anti-virus (tel que McAfee) est installé sur l'ordinateur. Il contrôle l'accès aux périphériques et la disquette n'a pas été considérée comme une disquette de distribution.
- 4) Erreur de support de distribution. Nous n'avons pas rencontré le cas à ce jour, mais il est possible en théorie. Adressez-vous au [Support technique](#).

Installation sur un serveur réseau

(Pour les administrateurs système uniquement)

L'installation d'ABBYY FineReader 5.0 Office sur un serveur réseau ne peut être effectuée que par un administrateur système. Procédure à suivre :

- Si le produit acheté contient à la fois un CD-ROM et une disquette, exécutez Install.exe depuis le dossier \Server de la disquette de démarrage.
- Si le produit acheté ne contient qu'un CD-ROM, exécutez Install.exe depuis le dossier \Server du CD-ROM.

Licences supplémentaires

Si FineReader est utilisé par plus d'une personne, vous devez ajouter des numéros de série à la fin de l'installation sur un serveur réseau pour assurer un fonctionnement correct.

Procédure à suivre :

1. Exécutez LicSetup.exe depuis le dossier où ABBYY FineReader 5.0 Office a été installé. La boîte de dialogue Ajouter une licence s'affiche.
2. Tapez un nouveau numéro de série et cliquez sur le bouton Ajouter.

Remarque :

1. Vous ne pouvez pas utiliser d'unité logique créée par la commande SUBST.
2. Si vous installez ABBYY FineReader sur un serveur depuis une station de travail Windows 95, fournissez le chemin d'accès au serveur complet et n'utilisez pas de lecteur réseau mappé.
3. Des composants comme MS Windows NT 4.0 Service Pack 3.0 ou MS Internet Explorer 5.01 ne sont pas installés si vous choisissez une installation sur un serveur réseau. Pour éviter les difficultés découlant de l'absence de ces composants, l'administrateur système doit actualiser un poste de travail réseau conformément aux spécifications requises avant de procéder à l'installation.
4. Avant l'installation, vérifiez que tous les utilisateurs possèdent des droits de lecture et d'écriture sur le dossier réseau où ABBYY FineReader 5.0 Office est en cours d'installation.

Installation sur une poste de travail réseau

Si ABBYY FineReader 5.0 Office a été installé sur un serveur réseau, vous pouvez exécuter le programme d'installation depuis ce serveur. Vous n'avez pas besoin d'utiliser le CD-ROM et/ou la disquette. Par contre, si vous souhaitez installer FineReader sur le serveur en mode poste de travail, la disquette d'installation est requise.

Pour installer ABBYY FineReader 5.0 Office sur un poste de travail :

- Exécutez NetSetup.exe depuis le dossier réseau où ABBYY FineReader 5.0 Office a été installé. Suivez les instructions d'installation.

Remarque :

1. Vous devez posséder des droits d'administrateur sur le poste de travail où ABBYY FineReader est installé.
2. Si le message "Impossible de charger FineReader. Il n'y a pas de licence disponible." s'affiche, vérifiez le nombre de licences supplémentaires que vous avez ajoutées dans la boîte de dialogue Ajouter une licence ainsi que le nombre d'utilisateurs qui travaillent avec FineReader au même moment.

Utilisation des dictionnaires et des gabarits utilisateur d'une version antérieure de FineReader

Utilisation de dictionnaires utilisateur ABBYY FineReader 3.0 dans ABBYY FineReader 5.0

Attention ! Si vous possédez des dictionnaires utilisateur créés dans FineReader 3.0 NE DESINSTALLEZ PAS ABBYY FineReader 3.0 avant d'avoir converti les dictionnaires. Pour procéder à cette conversion, procédez comme suit :

1. Installez ABBYY FineReader 5.0 dans un dossier différent de celui où se trouve ABBYY FineReader 3.0 (le dossier est différent par défaut).
2. Exécutez ABBYY FineReader 5.0 depuis le menu du bouton **Démarrer**.
3. Cliquez sur le bouton **Afficher les dictionnaires** dans l'onglet **Vérification orthographique (Outils>Options)**.
4. Dans la boîte de dialogue **Sélection de dictionnaire**, sélectionnez le dictionnaire approprié et cliquez sur le bouton **Afficher**. Dans la boîte de dialogue qui apparaît, cliquez sur le bouton **Importer** et indiquez le chemin du dossier où est installé ABBYY FineReader 3.0 (par défaut C:\Program Files\FineReader). Les dictionnaires que vous pouvez ajouter comportent l'extension .ext. Sélectionnez le dictionnaire approprié et cliquez sur le bouton **Ouvrir**.
5. Lorsque les termes des anciens dictionnaires d'ABBYY FineReader 3.0 ont été ajoutés, vous pouvez désinstaller l'ancienne version.

Utilisation de dictionnaires utilisateur ABBYY FineReader 4.0 dans ABBYY FineReader 5.0

Pour convertir des dictionnaires issus de ABBYY FineReader 4.0 , procédez comme suit :

1. Installez ABBYY FineReader 5.0 dans un dossier autre que celui où se trouve ABBYY FineReader 4.0 (le dossier est différent par défaut).
2. Exécutez ABBYY FineReader 5.0 depuis le menu du bouton **Démarrer**.
3. Cliquez sur le bouton **Afficher les dictionnaires** dans l'onglet **Vérification orthographique (Outils>Options)**.
4. Dans la boîte de dialogue **Sélection de dictionnaire**, sélectionnez le dictionnaire approprié et cliquez sur le bouton **Afficher**. Dans la boîte de dialogue qui apparaît, cliquez sur le bouton **Importer** et indiquez le chemin du dossier où est installé ABBYY FineReader 4.0 (par défaut C:\Program Files\FineReader).
5. Si vous n'avez pas encore désinstallé FineReader, les dictionnaires que vous pouvez ajouter comportent l'extension .ext. Sélectionnez le dictionnaire approprié et cliquez sur le bouton **Ouvrir**.
6. Si vous avez désinstallé le programme, les dictionnaires que vous pouvez importer sont situés dans le dossier /langue et comportent l'extension .pmd. . Sélectionnez le dictionnaire approprié et cliquez sur le bouton **Ouvrir**.

Pour convertir des gabarits utilisateur issus d'ABBYY FineReader 3.0 ou ABBYY FineReader 4.0 vers ABBYY FineReader 5.0

Si les gabarits utilisateur ont été créés dans FineReader 3.0 ou ABBYY FineReader 4.0, vous pouvez les utiliser dans ABBYY FineReader 5.0. Pour ce faire, copiez les fichiers .ptn vers le

dossier de lots, qui sera utilisé dans ABBYY FineReader 5.0.

Version "essayer ET acheter"

Ceci est une version "essayer et acheter". Lors des 30 premières utilisations, elle se comporte comme une version complète de FineReader Pro ou Office (selon la version de démonstration dont vous disposez). Elle devient ensuite une version de démonstration. Vous pouvez examiner de nombreuses fonctions du programme mais vous ne pouvez pas sauvegarder vos résultats.

La version "essayer et acheter" d'ABBYY FineReader 5.0 Office ne comporte ni installation réseau, ni contrôle de licences.

Prise en charge de l'arménien

Pour que toutes les boîtes de dialogues s'affichent correctement dans FineReader, des polices contenant tous les caractères arméniens doivent être installées sur votre ordinateur.

- Si la police Sylfaen (fournie avec Windows 2000) est installée sur votre ordinateur, vous devez exécuter le programme [Sylfaen.reg](#).

- Si vous disposez d'autres polices prenant en charge les caractères arméniens (par exemple Arial Unicode MS, Arial AMU), vous devez les "attacher". Pour cela, exécutez regedit.exe depuis le dossier où le système d'exploitation a été installé. Dans HKEY_CURRENT_USER\Software\ABBYY\FineReader\5.00\, créez de nouvelles clés Fonts, ajoutez une nouvelle valeur de type chaîne ControlFontName et pour valeur de cette chaîne indiquez le nom de la police (champ de données Value).

Insérer le symbole de FineReader dans la barre d'outils de MS Word

Si le symbole de FineReader n'est pas incorporé pendant l'installation de la programme, vous pouvez l'insérer manuellement.

1. Ouvrez le fichier FineReader5.dot dans le dossier, où FineReader est installé. MS Word va exécuter.
2. Sélectionnez **Macro\Macros** dans le menu **Outils** ou appuyez sur Alt+F8.
3. Cliquez sur le bouton **Organizer** dans la boîte de dialogue ouverte, sélectionnez **Barres** d'outils.
4. Copiez **FineReader Bar** de la liste des barres d'outils FineReader5.dot dans la liste des barres d'outils de la cache Normal.dot.
5. Enregistrez les changements, fermez le dialogue et reprenez MS Word. Le symbole de FineReader va apparaître sur la barre d'outils.

Support technique

Si vous avez des questions sur l'utilisation de FineReader, consultez la documentation à votre disposition (guide d'utilisation et fichier d'aide) avant de contacter notre service technique. Vous pouvez également parcourir la section consacrée au support technique sur notre site Web www.abbyy.com/support/index.htm. Vous y trouverez peut-être des réponses à vos questions.

Si vous n'avez pas trouvé de réponse, adressez-nous un message à support@abbyy.com. Les experts de notre support technique auront besoin des informations suivantes pour répondre efficacement à vos questions:

- Numéro de série de votre programme FineReader (sauf utilisateurs de la version "essayer&acheter").
- Modèle de votre scanner
- Description générale de votre problème et message d'erreur complet (éventuellement).
- Version de votre système d'exploitation Windows
- Vous pouvez nous fournir toute autre information que vous considérez importante.

Vous obtiendrez également des informations automatiquement en lançant le programme [AInfo.exe](#) depuis le dossier \Support du CD-ROM ABBYY FineReader CD-ROM.

